

Schweizerische Stiftung für die Erforschung der Muskelkrankheiten  
Fondation suisse de recherche sur les maladies musculaires  
Fondazione svizzera per la ricerca sulle malattie muscolari

**8<sup>th</sup> Swiss Meeting on Muscle Research**  
**Macolin / Magglingen**  
**28<sup>th</sup> – 30<sup>th</sup> November 2010**



Organizer: Denis Monard  
Friedrich Miescher Institute  
Maulbeerstrasse 66  
CH-4058 Basel

## **TIMETABLE OF ORAL PRESENTATION**

## PROGRAMME

### Day 1 - Sunday, 28<sup>th</sup> November 2010

- 16:00 - 17:30 Check-in rooms (Swiss Olympic House, see plan No. 47)
- 17:30 - Arrival and Welcome Drink
- 18:15 - 19:45 DINNER (Swiss Olympic House)
- 20:00 - 20:35 Beat Trueb  
Dept. of Clinical Research, University of Bern  
**Role of the receptor FGFR1 during myoblast fusion and differentiation**
- 20:35 - 21:10 Marina Leroy  
Centre Medical Universitaire, Geneva  
**Hyperpolarization-dependent differentiation of myoblasts induced by EGFR knock-down**
- 21:10 - 21:45 Basile Darbellay  
Centre Medical Universitaire, Genève  
**STIMs proteins in skeletal muscle differentiation**

### Day 2 - Monday, 29<sup>th</sup> November 2010

- 07:30 - 08:15 *BREAKFAST*
- 08:15 - 08:50 Ruthger van Zwieten  
Institut de Biotechnologie, UNIL, EPFL, Lausanne  
**Cell therapy of dystrophic muscle and assessment of sarcolemmal stability by atomic force microscopy**
- 08:50 - 09:25 Werner J. Z'Graggen  
University Hospital Bern, Inselspital, Bern  
**Recording of muscle velocity recovery cycles: a new tool for research in muscle disease**
- 09:25 - 10:00 Michael Sinnreich  
Neuromuscular Research Group, Pharmazentrum, Basel  
**Basel Neuromuscular Center - Translational Research Projects**
- 10:00 - 10:30 *COFFEE BREAK*

- 10:30 - 11:05 J. Halter (MNGIE Consortium), Michael Schüpbach  
(Inselspital Bern)  
**Allogeneic haematopoietic stem cell transplantation for  
mitochondrial neurogastrointestinal encephalomyopathy  
(MNGIE). A consensus conference proposal for a  
standardized approach**
- 11:05 - 11:40 Qing Huo  
Institute of Cell Biology, University of Bern  
**Investigation of splicing defects in spinal muscular  
atrophy and progress towards a somatic gene therapy**
- 11:45 - 13:00 *LUNCH*
- 13:00 - 13:35 Oliver Baum  
University of Bern  
**The expression of different neuronal nitric oxide  
synthase (nNOS) isoforms in skeletal muscle:  
biochemical properties and functional implications**
- 13:35 - 14:10 Urs Ruegg  
Pharmacology, University of Geneva, Geneva  
**Calcium and ROS: a vicious cycle damaging dystrophic  
muscle**
- 14:10 - 14.45 Ernst Niggli  
University of Bern  
**ROS and calcium sparks in dystrophic muscle**
- 15:00 - 17:00 POSTER SESSION
- 17:00 - 17:35 Christoph Handschin  
Biozentrum, Universität Basel  
**Regulation of muscle function in health and disease by  
the coactivator PGC-1alpha**
- 17:35 – 18:10 Markus A. Rüegg  
Biozentrum, Universität Basel  
**The role of mTOR signaling in muscle wasting**
- 18:30 - 20.00 *DINNER*
- 20:00 - POSTER SESSION

**Day 3 - Tuesday, 30<sup>th</sup> November**

- 08:15 - 08:50                      Nadine Hardel  
University of Basel  
**New functions of neuregulin and agrin at the neuromuscular junction**
- 08:50 - 09:25                      Peter Meister  
Friedrich Miescher Institute for Biomedical Research, Basel  
**Laminopathic myopathies: mechanisms of pathology**
- 09:25 - 10:00                      Harald Herrmann  
German Cancer Research Center (DKFZ), Heidelberg  
**Filament and network mechanics of mutated desmins**
- 10:00 – 10:30                      *COFFEE BREAK*
- 10:300 - 11:05                      Bertrand Favre  
University Clinic for Dermatolog/DKF, Bern  
**Analysis of the biological functions of spectraplakins in muscle cells**
- 11:05 – 11:40                      Martinho Soto-Ribeiro  
Centre Médical Universitaire, Genève  
**Mechanisms and role of integrin dynamics in muscle cell adhesion**

End of the meeting

## **SCHEDULE OF POSTER PRESENTATION**

## Schedule of Poster Presentations

- 1 **B.A. Azakir**, B. Erne, S. Di Fulvio, M. Sinnreich  
A sarcolemmal wounding assay to study membrane resealing in cultured dysferlin deficient human myoblasts
- 2 **B. Darbellay**, S. Konig, S. Arnaudeau, L. Bernheim  
STIMs proteins in skeletal muscle differentiation
- 3 **S. Konig**, P. Brawand, L. Bernheim  
MEF2 isoforms implicated in the early step of myogenesis
- 4 **M. Leroy**, S. Konig, L. Bernheim  
Hyperpolarization-dependent differentiation of myoblasts induced by EGFR knock-down
- 5 **Q. Huo**, R. Nlend, K. Meyer, S. Saxena, B. Schneider, D. Schümperli  
Investigation of splicing defects in spinal muscular atrophy and progress towards a somatic gene therapy
- 6 **A. Egger**, P. Grevorevic, C. Handschin  
Modulation of PGC-1 coactivators in skeletal muscle in vivo with adeno-associated viral vectors
- 7 R.W. Zwieten, Y. Dusserrer, N. Mermoud, **N.J. Niederländer**  
Variable transfection efficiencies for non-viral gene delivery to human and mouse adult primary stem cells of microvessel origin.
- 8 **J. Kinter**, F. Kern, M. Sinnreich  
A pathophysiologically based high throughput assay to identify small molecular compounds for the treatment of Myotonic Dystrophy type 1
- 9 **T. Laumonier**, S. Konig, L. Bernheim, J. Menetrey  
Dextran sulfate prevents NK cell mediated cytotoxicity and improves human myoblasts survival after intramuscular transplantation in mice
- 10 **O. M. Dorchies**, J. Patte-Reutenauer, O. Patthey-Vuadens, U. Rugg  
Tamoxifen is more potent than raloxifene to ameliorate skeletal muscle function of adult mdx5Cv dystrophic mice
- 11 **F. Huber-Abel**, H. Hoppeler, O. Baum  
Exercise-induced mitochondrial biogenesis and angiogenesis correlated with the up-regulation of neuronal nitric oxide synthase (nNOS) in skeletal muscle
- 12 **N. Ullrich**, D. Fischer, E. Niggli, F. Zorzato, S. Treves  
Calcium homeostasis of human myotubes carrying a CAV3 mutation linked to rippling muscle disease

- 13 **W.J. Z'Graggen**, R. Troller, K.A. Ackermann, A.M. Humm, H. Bostock  
Velocity recovery cycles of human muscle action potentials: repeatability and variability
- 14 **O. M. Dorchies**, C. Gallo, J. Patte-Reutenauer, E. Gayi, U. Ruegg  
Green tea polyphenols enhance motor performance and reduce calcium influx in a mouse model for Duchenne muscular dystrophy
- 15 C. Gallo, H. Ismail, **O.M. Dorchies**, K. Jacobson, M. Strosova, E. Niggli, U. Ruegg  
Phenotype of TRPC1 knockout/mdx mice
- 16 **H. Ismail**  
Doxorubicin affects calcium handling in Dystrophic skeletal muscle cells
- 17 M. Fachaouy, K. Pocsai, N. Shirokova, **E. Niggli**  
Redox modifications of Ca<sup>2+</sup> release events
- 18 **M. Fanchaouy**, K. Pocsai, N. Shirokova, E. Niggli  
Calcium signals in dystrophic myotubes in primary culture
- 19 **F. Cudré-Mauroux, R. Nlend Nlend**  
Investigating potential targets involved in the pathway between SMN1 loss and SMA disease
- 20 **S. Lin**, M.A. Rüegg  
Activation of mTORC1 signaling ameliorates the disease progression in mdx mice.
- 21 **K. Romanino**, V. Albert, S. Lin, M.A. Rüegg  
mTORC1 regulates mitochondrial function in skeletal muscle
- 22 **M.M. Lino**, B. A. Azakir, M. Sinnreich  
Towards understanding the pathogenesis of inclusion body myositis
- 23 **D. Aguayo**, F. Dettwiler, J. Denoth  
Mechanics of dynamic muscle cell fatigue
- 24 M. Albesa, **J. Ogrodnik**, J.-S. Rougier, H. Abriel  
Regulation of the cardiac sodium channel Nav1.5 by utrophin in dystrophin deficient mice
- 25 **N. Hardel**, M. Akaaboune, N. Gajendran, S. Wakefield, H.R. Brenner  
Neuregulin/ErbB regulates acetylcholine receptors at the neuromuscular junction by phosphorylation of  $\alpha$ -dystrobrevin
- 26 **A.-S. Arnold**, M. Christe, C. Handschin  
The influence of a muscle-specific PGC-1 $\alpha$  overexpression on the NMJ organization
- 27 N. Hardel, S. Gatti, S. Sladeczek, **H.R. Brenner**  
Induction by agrin of a subsynaptic microtubule network



- 28 **K. Poliakova**, I. Schepens, L. Borradori  
Understanding the function of the spectraplakins BPAG1 in muscle
- 29 **S. Di Fulvio**, B.A. Azakir, B. Erne, M. Sinnreich  
The role of dysferlin in microtubule stability
- 30 **U. Bieler**, I. Agarkova, J. Denoth  
The role of intermyofibril filaments on sarcomere dynamics
- 31 **F. Dettwiler**, J. Denoth  
Cooperation and variability within the sarcomere network investigated by mini muscle cells

**ADDRESS LIST OF PARTICIPANTS**

## ATTENDEES

**Aebi Ueli**

M.E. Müller Institute for Structural  
Biology  
Biozentrum University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4056 Basel  
ueli.aebi@unibas.ch

**Aguayo David**

Institute f. Biomechanik, HCI E 430  
ETH Zürich  
Wolfgang-Pauli-Str. 10  
8093 Zürich  
aguayod@student.ethz.ch

**Albert Verena**

Biozentrum University of Basel  
Klingelbergstrasse 44  
4056 Basel  
verena.albert@stud.unibas.ch

**Anuja Neve**

Institute of Cell Biology  
University of Berne  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
anujaneve@gmail.com

**Antigny Fabrice**

Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
fabrice.antigny@unige.ch

**Arnold Anne-Sophie**

Biozentrum Universität Basel  
Div. of Pharmacology/Neurobiology  
Klingelbergstrasse 50/70  
4056 Basel  
a.arnold@unibas.ch

**Azakir Bilal**

Pharmacenter University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
bilal.azakir@unibas.ch

**Baum Oliver**

University of Bern  
Department of Anatomy  
Baltzerstrasse 2  
3009 Bern  
baum@ana.unibe.ch

**Bernheim Laurent**

Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
laurent.bernheim

**Bieler Ueli**

Institut für Biomechanik  
ETH Zürich, HCI E430  
Wolfgang-Pauli-Str. 10  
8093 Zürich  
ubieler@ethz.ch

**Borradori Luca**

Universitätsklinik für Dermatologie  
Inselspital  
3010 Bern  
luca.borradori@insel.ch

**Brenner Hans-Rudolf**

University of Basel  
Dept. Biomedicine/Physiology  
4056 Basel  
hans-rudolf.brenner@unibas.ch

**Castets Perrine**

Pharmacenter University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
p.castets@institut-myologie.org

**Cudré-Mauroux Fanny**

Institut für Zellbiologie  
Universität Bern  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
fanny.cudre@izb.unibe.ch

**Darbellay Basile**

Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
basile.darbellay@unige.ch

**Dettwiler Fabian**

Institute f. Biomechanik, HCI E 430  
ETH Zürich  
Wolfgang-Pauli-Str. 10  
8093 Zürich  
fdettwiler@ethz.ch

**Di Fulvio Sabrina**

Pharmacenter University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
sabrina.difulvio@unibas.ch

**Dorchies Olivier**

Geneva-Lausanne School of  
Pharmaceutical Sciences  
30 Quai Ernest Ansermet  
1211 Geneva 4  
olivier.dorchies@unige.ch

**Egger Anna**

Biozentrum Universität Basel  
Div. of Pharmacolog/Neurobiology  
Klingelbergstrasse 50/70  
4056 Basel  
a.egger@unibas.ch

**Fanchaouy Mohammed**

University of Bern  
Department of Physiology  
Bühlplatz 5  
3012 Bern  
fanchaouy@pyl.unibe.ch

**Favre Bertrand**

University Clinic for Dermatology/DKF  
Freiburgstrasse  
3010 Bern  
bertrand.favre@insel.ch

**Haefeli Roman**

Santhera Pharmaceuticals (Switzerland)  
Ltd  
Hammerstrasse 49  
4410 Liestal  
roman.haefeli@santhera.com

**Handschin Christoph**

Biozentrum Universität Basel  
Div. of Pharmacolog/Neurobiology  
Klingelbergstrasse 50/70  
4056 Basel  
christoph.handschin@unibas.ch

**Hardel Nadine**

University of Basel  
Dept. Biomedicine/Physiology  
4056 Basel  
nadine.hardel@unibas.ch

**Herrmann Harald**

German Cancer Research Center  
B065 Functional Architecture of the Cell  
Im Neuenheimer Feld 280  
D-69120 Heidelberg  
h.herrmann@dkfz.de

**Huber-Abel Felicitas**

University of Bern  
Department of Anatomy  
Baltzerstrasse 2  
3009 Bern  
huberabel@ana.unibe.ch

**Huo Qing**

Institut für Zellbiologie  
University of Bern  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
qing.huo@izb.unibe.ch

**Ismail Mohamed**

Geneva-Lausanne School of  
Pharmaceutical Sciences  
30 Quai Ernest Ansermet  
1211 Geneva 4  
hisham.ismail@unige.ch

**Kinter** Jochen  
Pharmacenter University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
j.kinter@unibas.ch

**Knirsch** Ursula  
Muskelzentrum St. Gallen  
Greithstrasse 10  
9007 St. Gallen  
ursula.knirsch@kssg.ch

**Konig** Stephane  
Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
stephane.konig@unige.ch

**Laumonier** Thomas  
Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
thomas.laumonier@unige.ch

**Leroy** Marina  
Department of Neurosciences  
Centre Medical Universitaire  
1 rue Michel Servet  
1211 Geneva  
marina.leroy@unige.ch

**Lin** Shuo  
Biozentrum Universität Basel  
Klingelbergstrasse 70  
4056 Basel  
shuo.lin@unibas.ch

**Lino** Maddalena  
Pharmacenter University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
maddalena.lino@unibas.ch

**Meister** Peter  
Friedrich Miescher Institute for  
Biomedical Research  
Maulbeerstrasse 66  
4058 Basel  
peter.meister@fmi.ch

**Mermod** Nicolas  
FSB, EPFL  
Lab Molecular Histology  
Station 6  
1015 Lausanne  
nicolas.mermod@unil.ch

**Meyer** Kathrin  
Institute of Cell Biology  
University of Berne  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
Kathrin.meyer@izb.unibe.ch

**Monard** Denis  
Friedrich Miescher Institute for  
Biomedical Research  
Maulbeerstrasse 66  
4058 Basel  
denis.monard@fmi.ch

**Niggli** Ernst  
University of Bern  
Department of Physiology  
Bühlplatz 5  
3012 Bern  
niggli@pyl.unibe.ch

**Nlend Nlend** Rachel  
Institut für Zellbiologie  
Universität Bern  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
rachel.nlend@izb.unibe.ch

**Ogrodnik** Jakob  
Department of Clinical Research  
University of Bern  
Murtenstrasse 35  
3010 Bern  
jakob.ogrodnik@dkf.unibe.ch

**Poliakova** Kseniia  
Universitätsklinik für Dermatologie  
Inselspital  
3010 Bern  
kseniia.poliakova

**Rognon Jacques**  
Schweiz. Stiftung für die Erforschung  
der Muskelkrankheiten  
Chemin des Jordils 4  
2016 Cortaillod  
jacques.rognon@fsrmm.ch

**Romanino Klaas**  
Biozentrum University of Basel  
Klingelbergstrasse 44  
4056 Basel  
klaas.romanino@unibas.ch

**Ruegg Urs**  
University of Geneva  
Pharmacology  
1211 Geneva 4  
urs.ruegg@unige.ch

**Rüegg Markus**  
Biozentrum Universität Basel  
Klingelbergstrasse 70  
4056 Basel  
markus-a.ruegg@unibas.ch

**Ruf-Zamojski Frederique**  
University of Geneva  
Pharmacology  
1211 Geneva 4

**Schepens Isabelle**  
Universitätsklinik für Dermatologie  
Inselspital  
Freiburgstrasse  
3010 Bern  
isabelle.schepens@insel.ch

**Schümperli Daniel**  
Universität Bern  
Institut für Zellbiologie  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
daniel.schuemperli@izb.unibe.ch

**Schüpbach Michael**  
University Hospital Bern  
Department of Neurology  
3010 Bern  
michael.schupbach@wanadoo.fr

**Sinnreich Michael**  
Pharmazentrum University of Basel  
Klingelbergstrasse 50/70  
4031 Basel  
msinnreich@uhbs.ch

**Smita Saxena**  
University of Bern  
Institute of Cell Biology  
Baltzerstrasse 4  
3012 Bern  
smita.saxena@izb.unibe.ch

**Soto-Ribeiro Martinho**  
Dept. of Cell Physiology and Metabolism  
Centre Médical Universitaire  
1, rue Michel-Servet  
1211 Geneva 4  
martinho.soto@unige.ch

**Thurnheer Raphael**  
Universitätsspital Basel, DBM  
Hebelstrasse 20  
4031 Basel  
raphael.thurnheer@unibas.ch

**Treves Susan**  
University of Basel  
Lab 408 ZLF  
Hebelstrasse 20  
4031 Basel  
susan.treves@unibas.ch

**Trueb Beat**  
University of Bern  
Department of Clinical Research  
Murtenstrasse 35  
3010 Bern  
beat.trueb@dkf.unibe.ch

**Ullrich Nina**  
University of Bern  
Department of Physiology  
Bühlplatz 5  
3012 Bern  
ullrich@pyl.unibe.ch

**Van Zwieten** Ruthger  
Institute de Biotechnologie UNIL  
EPFL SB LBTM  
CH A1 407  
Station 6  
1015 Lausanne  
ruthger.vanzwieten@unil.ch

**Vukcevic** Mirko  
Universitätsspital Basel, DBM  
Hebelstrasse 20  
4031 Basel  
mirko.vukcevic@unibas.ch

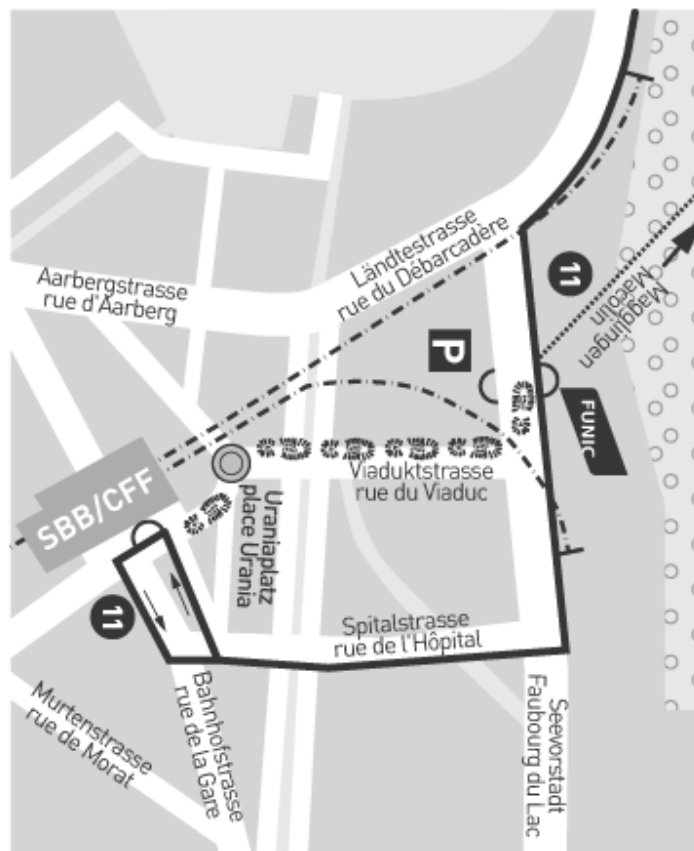
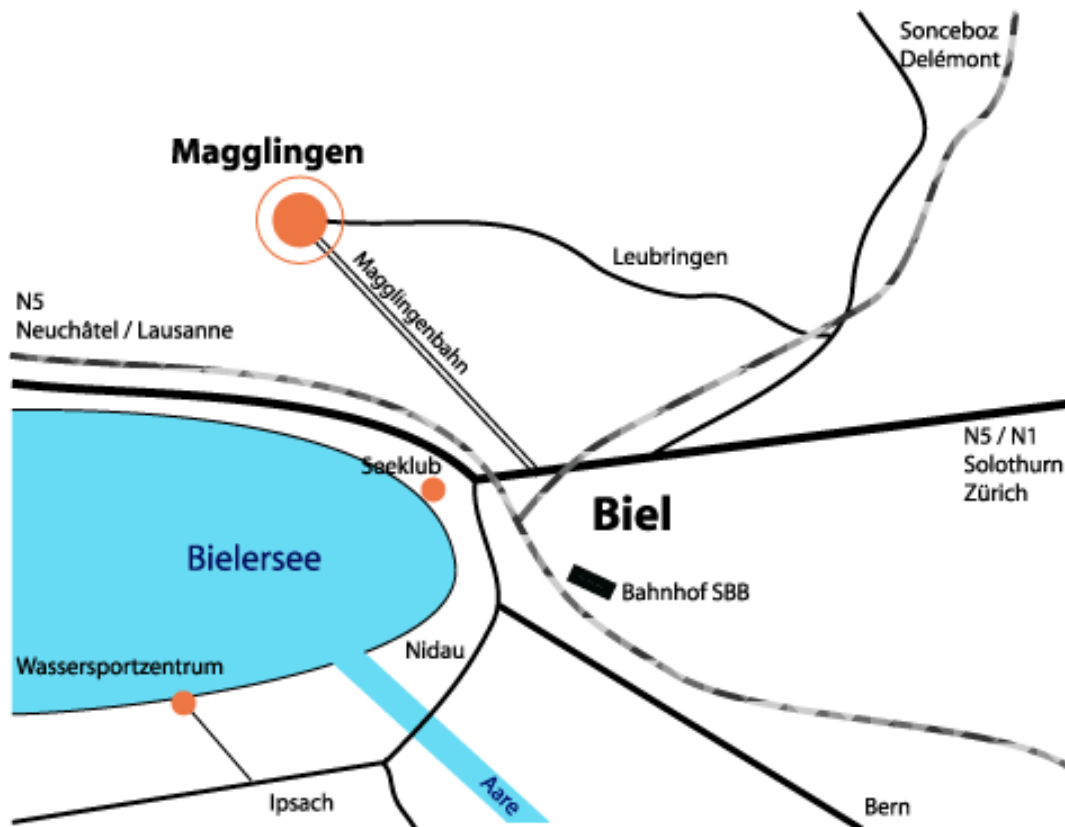
**Wehrle-Haller** Bernhard  
Dept. of Cell Physiology and Metabolism  
Centre Médical Universitaire  
1, rue Michel-Servet  
1211 Geneva 4  
bernhard.wehrle-haller@unige.ch

**Z'Graggen** Werner  
University Hospital Bern  
Inselspital  
Freiburgstrasse  
3010 Bern  
werner.zgraggen@insel.ch

**Zhuang** Lei  
Dept. Of Clinical Research  
University of Berne  
Murtenstrasse 35  
3012 Bern  
lei.zhuang@dkf.unibe.ch

**LOCATION - FUNICULAR TIMETABLE - PARKING**

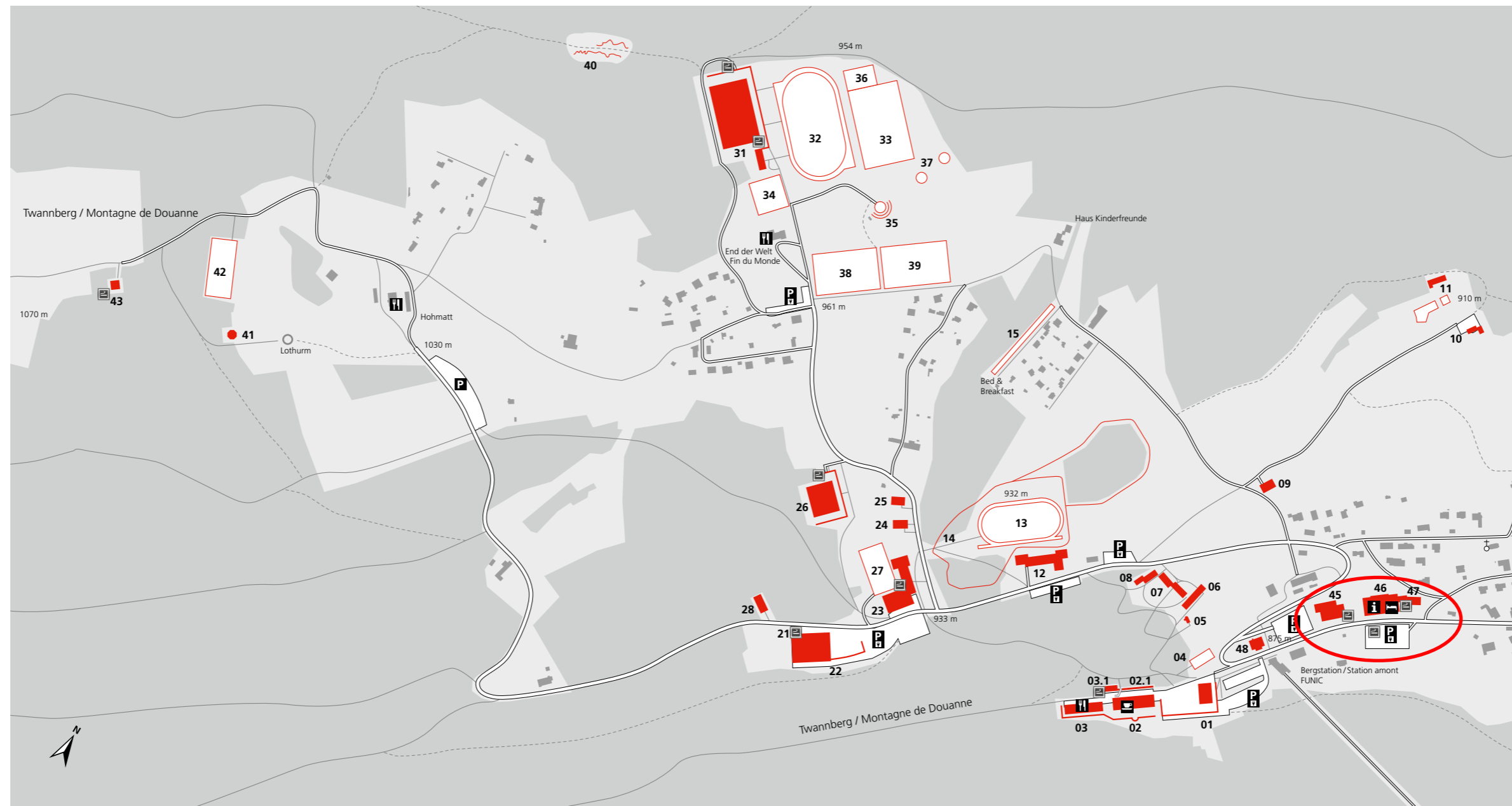




- ligne 11 / Linie 11
- +—+—+ chemin de fer / Eisenbahn
- ..... funiculaire / Standseilbahn
- arrêt bus / Bushaltestelle
- ☼ à pied / zu Fuss
- 11 bus 11 Tpb / Bus 11 VB

- |  |  |
|--|--|
| 01 Hochschule Hauptgebäude<br><i>Haute école Bâtiment principal</i>      | 25 Nordic Pavillon<br><i>Nordic Pavillon</i>   |
| 02 Grand Hotel<br><i>Grand-Hôtel</i>                                     | 26 Jubiläumshalle<br><i>Salle du Jubilé</i>  |
| 02.1 Bike-Garage<br><i>Garage vélos</i>                                  | 27 Hartplatz<br><i>Place en dur</i>  |
| 03 Bellavista<br><i>Bellavista</i>                                       | 28 Lagerhalle<br><i>Entrepôt</i>   |
| 03.1 Anlieferung<br><i>Livraisons</i>                                    | 31 Halle End der Welt<br><i>Salle de la Fin du Monde</i>   |
| 04 Tennisplatz Hauptgebäude<br><i>Court de tennis Bâtiment principal</i> | 32 Stadion End der Welt<br><i>Stade de la Fin du Monde</i>   |
| 05 Kapelle BASPO<br><i>Chapelle OFSPO</i>                                | 33 Trainingsplätze 3+4<br><i>Terrains d'entraînement 3+4</i>   |
| 06 Schachenmannhaus<br><i>Maison Schachenmann</i>                        | 34 Tennisplätze End der Welt<br><i>Courts de tennis Fin du Monde</i>   |
| 07 Bresil<br><i>Bésil</i>  | 35 Amphitheater<br><i>Amphithéâtre</i>   |
| 08 Schweizerhaus<br><i>Maison suisse</i>                                 | 36 Beachsportanlage<br><i>Sports sur sable</i>   |
| 09 Belair<br><i>Belair</i>   | 37 Pitch and Putt Golf<br><i>Golf compact</i>  |
| 10 Bernerhaus<br><i>Maison bernoise</i>                                  | 38 Trainingsplatz 1<br><i>Terrain d'entraînement 1</i>   |
| 11 Freibad<br><i>Piscine en plein air</i>                                | 39 Trainingsplatz 2<br><i>Terrain d'entraînement 2</i>   |
| 12 Hochschule Lärchenplatz<br><i>Haute école Place des Mélèzes</i>       | 40 Klettergarten<br><i>Mur d'escalade</i>  |
| 13 Lärchenplatz<br><i>Stade des Mélèzes</i>                              | 41 Schutzdach<br><i>Refuge</i>   |
| 14 Finnenbahn<br><i>Piste finlandaise</i>                                | 42 Birkenplatz<br><i>Terrain des Bouleaux</i>  |
| 15 Hindernisbahn<br><i>Piste d'obstacles</i>                             | 43 Waldhaus<br><i>Cabane des bois</i>  |
| 21 Sport-Toto-Halle<br><i>Salle du Sport-Toto</i>                        | 45 Jurahaus<br><i>Maison du Jura</i>   |
| 22 Werkhof<br><i>Centre d'entretien</i>                                  | 46 Swiss Olympic House<br><i>Swiss Olympic House</i>   |
| 23 Alte Sporthalle*<br><i>Ancienne salle de sport*</i>                   | 47 Seehaus<br><i>Maison du lac</i>   |
| 24 Kampfsportpavillon<br><i>Pavillon des sports de combat</i>            | 48 Des Alpes   |
|  |  Raucherzone<br><i>Zone fumeurs</i> |

\* mit Polysport- und Fitnessraum /  
\* avec Salle polysport et Salle polysport



## Das BASPO ist rauchfrei *L'OFSPPO est un espace non-fumeur*

Das gesamte Gelände sowie alle Gebäude des Bundesamts für Sport BASPO in Magglingen sind rauchfrei. Rauchen ist nur in speziell gekennzeichneten Bereichen erlaubt.

*L'ensemble du site ainsi que tous les bâtiments de l'Office fédéral du sport à Macolin sont des espaces non-fumeurs. Il est permis de fumer dans les lieux spécialement indiqués à cet effet.*



### Kontakt

Bundesamt für Sport BASPO  
Hauptstrasse 247  
2532 Magglingen  
Tel. +41 32 327 61 11  
Fax +41 32 327 63 56  
info@baspo.admin.ch  
www.baspo.ch

### Contact

Office fédéral du sport OFSPO  
Route principale 247  
2532 Macolin  
tél. +41 32 327 61 11  
fax +41 32 327 63 56  
info@baspo.admin.ch  
www.ofspo.ch